

# 8月31日(月)は市県民税第2期の納期限です。

## 市税納期カレンダー

期別	税目	固定資産税	市県民税	軽自動車税
第1期		4月30日	6月30日	6月1日
<b>第2期</b>		7月31日	<b>8月31日</b>	
第3期		12月25日	11月2日	
第4期		2月29日	2月1日	

納め忘れのないよう納期限内での納付をお願いします。

**都合により納付できない場合は、随時納税相談を受け付けておりますのでご連絡ください。**

## 便利です！口座振替

納め忘れがなく便利です。ぜひご利用ください。

### ■申し込み先

預金口座がある金融機関の本・支店へお申し込みください。(「宜野湾市税口座振替依頼書」は、市内の金融機関または納税課窓口にて用意しています。郵送も致しますので納税課までご連絡ください。)

### ■手続きに必要なもの

納付書・預貯金通帳・印鑑(通帳届出印)

### ■取扱金融機関

琉球銀行 沖縄銀行 沖縄海邦銀行  
コザ信用金庫 沖縄県労働金庫  
沖縄県農業協同組合 ゆうちょ銀行(郵便局)

問合せ・納付に関するご相談は 納税課 ☎893-4411 内線246～256

# 国民年金保険料の納付は口座振替が便利でお得!!

## 便利

口座振替により保険料を納めていただくと、

◆自動引き落としで納め忘れの心配がありません。◆金融機関等へ行く手間と時間が省けます。

## お得

前納制度をご利用いただくと、現金で月々保険料を納付した場合に比べ、割引になり大変お得です。



【前納のお申込み】 次の期限までに、お近くの年金事務所、または市役所年金係にお申込みください。

- ① 2年度分および1年度分、上期6カ月分(4月分～9月分)は1月末まで
- ② 下期6カ月分(10月分～翌年3月分)は8月末まで

## 国民年金保険料の免除申請について (平成27年度の免除申請受付中)

経済的な理由で国民年金保険料の納付が困難な場合には、免除申請をすることができます。

免除対象期間が拡大され、申請時点の2年1カ月前の月まで申請できるようになりました。未納期間のある方は、早めにご相談ください。

免除には、全額免除、一部免除(3/4、半額、1/4)、若年者納付猶予、学生納付特例があります。

問合せ：市民課年金係 ☎893-4411 内線116・366

# 9月10日は「下水道の日」です

下水道は「生活環境の改善」「浸水の防除」「公共用水域の水質保全」を役割と目的に整備が行われている施設です。

下水道には市で設置・管理する「公共下水道」と、個人で設置・管理する「排水設備」があり、「排水設備」を「公共下水道」へ接続してはじめて機能が発揮されます。快適な生活環境を作るためにも、また、きれいな海や川を後世に引き継ぐためにも下水道への接続をお願いします。

なお、排水設備の工事については、市が指定している「排水設備工事指定店」でしか工事施工できません。また、下水道課では浄化槽改造(くみ取り改造)工事の費用を無利子で貸付(限度額30万円)しております。

## 下水道の日 関連事業

「下水道パネル展」 9月7日(月)～9月11日(金) 市役所ロビー  
「下水道普及促進グッズ配布」 9月10日(木)

- ① 10時30分～ 市役所玄関前
- ② 15時～ サンフティーマ ※配布グッズには数に限りがあります。市民の皆さまのお越しをお待ちしております!



問合せ：下水道課 ☎893-4411 内線542・543